

بسم الله الرحمن الرحيم



جمهورية مصر العربية  
مجلس الدولة

رئيس الجمعية العمومية للسمى الشعبي والشروع  
المستشار النائب الأول رئيس مجلس الدولة

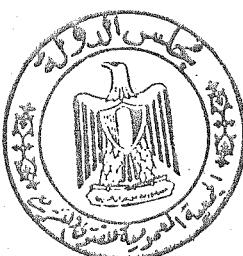
٥١٥	رقم التبليغ:
٢٠١٧/٣١/١١	بتاريخ:
٤١٨٦/٢/٣٢	ملف رقم:

## السيد اللواء/ محافظ مطروح

تحية طيبة وبعد...

فقد اطلعنا على كتابكم رقم (٦٩٤/١٠٠) المؤرخ ٢٠١٢/١٠/٢٢ بشأن النزاع بين محافظة مطروح والهيئة القومية للإنتاج الحربي بخصوص إلزام الهيئة القومية للإنتاج الحربي بدفع قيمة خطاب ضمان الدفع المقدمة رقم (٤٦٧ - ٢٠٠٩ / ٤٦٨) عن عملية شراء معدات ٥ خطوط إنتاج آلية لإنتاج مليون رغيف / يوم، الصادر لصالح محافظة مطروح بمبلغ (٥٠٧٤٢٤٤) خمسة ملايين وأربعة وسبعين ألفاً ومائتين وأربعين وأربعين جنيهاً.

وحascal الواقع - حسبما يبين من الأوراق - أنه بتاريخ ٢٠٠٩/٥/٢٤ تعاقدت محافظة مطروح مع شركة أبي قير للصناعات الهندسية لشراء معدات (٥) خطوط إنتاج آلية لانتاج مليون رغيف / يوم، وقد نص البند السادس من العقد المذكور على قيام المحافظة بسداد قيمة الأصناف محل التعاقد على دفعات تبدأ بدفعه مقدمة بقيمة (٨٠٪) من قيمة التعاقد وذلك مقابل خطاب ضمان دفعه مقدمة رقم (٤٦٧ - ٢٠٠٩) بمبلغ (٥٠٧٤٢٤٤) خمسة ملايين وأربعة وسبعين ألفاً ومائتين وأربعين جنيهاً صادر في ٢٠٠٩/٥/٢١، ويساري حتى ٢٠٠٩/١١/٢، وبالفعل تم إيداع هذا الخطاب والصادر عن الهيئة القومية للإنتاج الحربي لصالح محافظة مطروح بالقيمة المذكورة سلفاً، وتضمن بموجبه الهيئة القومية للإنتاج الحربي شركة أبي قير للصناعات الهندسية إحدى شركاتها في حدود ذلك المبلغ لضمان الوفاء بالدفعه المقدمة والممثلة (٨٠٪)



من قيمة التعاقد بخصوص العملية المشار إليها، ويطبق مفعول هذا الضمان لمدة ستة أشهر من ٢٠٠٩/٥/٢١ وينتهي في ٢٠٠٩/١١/٢٠. وقد طالبت محافظة مطروح الهيئة القومية للإنتاج الحربي بتجديد هذا الخطاب عدة مرات في عام ٢٠١١، وعلى أثر ذلك قامت الهيئة بمد أجل خطاب الضمان حتى ٢٠١١/١١/٢٠ مع تخفيض قيمته ليصبح (٢٠١١٥٢٨,١٢) مليونين وأحد عشر ألفاً وخمسمائة وثمانية وعشرين جنيهاً، وأثنى عشر قرشاً بموجب كتابها لمحافظة مطروح رقم (ص.م ٢٠١١) بتاريخ ٢٠١١/٨/٢٨ فاعتبرت محافظة مطروح على ذلك وطالبت الهيئة بمد خطاب الضمان لمدة عام ينتهي في ٢٠١٢/٨/٢٠ مع عدم تخفيض قيمته، وأنه في حال عدم تجديد خطاب الضمان لمدة عام كامل بكمال القيمة يتم تسليم الخطاب وموافقة المحافظة بشيك بقيمتها. إلا أن الهيئة القومية للإنتاج الحربي لم تستجب لذلك. الأمر الذي حدا بكم طلب عرض النزاع على الجمعية العمومية لقسمي الفتوى والتشريع.

ونفي: أن النزاع عُرض على الجمعية العمومية لقسمي الفتوى والتشريع بجلستها المعقودة في ٢٢ من فبراير عام ٢٠١٧، الموافق ٢٥ من شهر جمادى الأولى عام ١٤٣٨؛ فتبين لها أن المادة (٢٢) من قانون تنظيم المناقصات والمزايدات الصادر بالقانون رقم (٨٩) لسنة ١٩٩٨ تنص على أن: "يجوز بموافقة السلطة المختصة صرف دفعات مقدمة تحت الحساب مقابل خطاب ضمان معتمد، وذلك بالنسبة وفي الحدود ووفقاً للشروط والقواعد والإجراءات التي تبينها اللائحة التنفيذية"، وأن المادة (٦٩) من اللائحة التنفيذية لقانون تنظيم المناقصات والمزايدات الصادرة بقرار وزير المالية رقم (١٣٦٧) لسنة ١٩٩٨ تنص على أن: "يكون الترخيص بصرف مبالغ مقدماً بما لا يجاوز (٢٥٪) من قيمة التعاقد بموافقة السلطة المختصة وبشرط أن يكون الدفع المقدم مقابل خطاب ضمان مصرفي معتمد بذات القيمة والعملة وغير مقيد بأي شروط وسياري المفعول حتى تاريخ الاستحقاق الفعلي لتلك المبالغ. ... واستثناء من حكم الفقرة الأولى من هذه المادة يجوز بموافقة وزير المالية في حالات الضرورة التي تقضي بها ظروف تتفيد المشروع تجاوز النسبة المقررة لحساب الدفعة المقدمة...", وأن المادة (٣٥٥) من قانون التجارة الصادر بالقانون رقم (١٧) لسنة ١٩٩٩ تنص على أن: "٩- خطاب الضمان.١- خطاب الضمان تعهد مكتوب يصدر من البنك بناء على طلب شخص يسمى الأمر)، بدفع مبلغ معين أو قابل للتعيين لشخص آخر (يسمى المستفيد)، إذا طلب منه ذلك خلال المدة المعينة في الخطاب دون اعتداد بأية معارضة. ....".



واستظهرت الجمعية العمومية مما تقدم - وعلى ما جرى به إفتاؤها - أن المشرع أجاز الترخيص بصرف دفعة مقدمة من قيمة الأصناف، أو المقاولات متى كان ذلك منصوصاً عليه في العقد، على أن يكون ذلك في مقابل خطاب ضمان بنكي بالقيمة نفسها والعملة وغير مشروط ساري المفعول حتى تاريخ انتهاء تنفيذ العقد، والدفعة المقدمة هي تلك المبالغ التي تصرف للمقاول بنسبة من قيمة العقد عند بداية تنفيذه، أو تسلم الموقع مقابل خطاب الضمان المذكور، ويجرى استهلاكها، أو استنزالها من كل مستخلص جاري حسب الشروط العامة، أو التحفظ الوارد بالعطاء المقبول، وهذه الدفعة المقدمة ليست لقاء عمل نفذه المقاول، أو تسوينات وردها للموقع بل هي سابقة على تنفيذ الالتزامات التي تقع على عاتق المقاول، فهي مبالغ تصرف مقدماً بنسبة من قيمة التعاقد بموافقة السلطة المختصة، وتخضع لحكم المادتين (٢٢) من قانون تنظيم المناقصات والمزايدات، و(٦٩) من لائحته التنفيذية سالفتي الذكر.

كما استظهرت الجمعية العمومية مما تقدم، أن خطاب الضمان - وفي إطار التعاقدات الإدارية على وجه الخصوص - طبقاً لتكيفه القانوني الصحيح هو كفالة شخصية من مصدره للمدين الأصلي (وهو المتعاقد) لصالح الدائن (وهو الجهة الإدارية المتعاقدة)، فهو من محررات ضمان الغير، وقد وجد هذا الخطاب وشرع من أجل تأمين تنفيذ المتعاقد للالتزامه وفقاً للمواصفات وفي المواعيد المتفق عليها، فإذا تم التنفيذ وانقضى الالتزام الذي يضمه الخطاب، أصبح هذا الخطاب لا محل له. فإذا كان الأصل في خطاب الضمان أن لا يتوقف الوفاء به على واقعة خارجة عنه ولا على تحقق شرط ولا حلول أجل غير وارد به، إلا أنه متى ارتبط تنفيذه بواقعة ترجع إلى المستفيد من الخطاب تعين التحقق من قيامها وإعمال أثر تحققتها على هذا الخطاب. يضاف إلى ذلك أن خطاب ضمان الدفعة المقدمة - وهو إحدى صور خطابات الضمان - هو الخطاب الذي يقدم من المتعاقد، أو من قبل عطائه - الأمر - لضمان إعادة ما افترضه من المتعاقد معه كمستفيد مقدماً من مبالغ قدمت له بغرض مساعدته في تمويل العملية التي أسندت إليه، بما لا يكون معه المستفيد دائئراً بالحق الناشئ من هذا الخطاب إلا من وقت قيامه بالدفع بالفعل للأمر، فيتحقق له صرف قيمة الخطاب خلال فترة سريانه ما لم يتحقق فيه على استهلاك تلك الدفعة تلقائياً بما يتم توريده من بضائع، أو يقدم من خدمات المستفيد، وبما لا يتجاوز مدى تنفيذ العقد وانتهائه بحال من الأحوال.

ولما كان ذلك، وكان الثابت من محضر تركيب وتشغيل وتسليم المعدات محل العقد المؤرخ ٢٠١٢/٣/٣ المشار إليه أن محافظة مطروح سلّمت المعدات محل هذا التعاقد، وتم إجراء تجارب التشغيل في حضور



لجنة التسلُّم المشكلة من المحافظة والشركة المتعاقدة، وأنها أفرت أن الأصناف الموردة مطابقة للمواصفات الفنية وفقاً للعقد وأمر التوريد، وأنها تعمل بحالة جيدة وبالكفاءة المطلوبة، وأن المحافظة قامت بتعليق التأمين النهائي بنسبة (٥٥٪) من إجمالي التعاقد من مستحقات الشركة طرف المحافظة على أن يرد خطاب ضمان التأمين النهائي للشركة، كما تم إضافة الأصناف المسلمة لمخازن المحافظة، وهو ما يقطع بتمام تنفيذ العقد، ومن ثم فإن خطاب ضمان الدفعية المقدمة محل المنازعه - وبصرف النظر عن مدى اتفاق قبول المحافظة له مع أحكام القانون - لم يعد له وجود قانوني، أو واقعي لاستفاده غرضه بالفعل بتمام التوريد والتنفيذ، الأمر الذي تغدو معه مطالبة المحافظة بتجديد هذا الخطاب ومطالبتها بتسييله لاسترداد قيمة الدفعية المقدمة غير قائم على أساس سليم من الواقع، أو القانون، جديرة بالرفض.

### لذلك

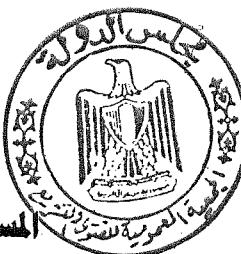
انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع، إلى رفض مطالبة محافظة مطروح  
بإلزام الهيئة القومية للإنتاج الحربي بتجديد خطاب ضمان الدفعية المقدمة رقم (٤٦٧-٢٠٠٨-٢٠٠٩)  
أو دفع قيمته، وذلك على النحو المبين بالأسباب.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

تحرير في: ٢٠١٧/٣/٦

رئيس  
الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع

بسم الله الرحمن الرحيم  
يحيى أحمد راغب دكروني  
النائب الأول لرئيس مجلس الدولة



رئيس  
المجلس الأعلى للشئون  
القانونية

تحرير في: ٢٠١٧/٣/٦  
صطفى حسين السيد أبو حسين  
نائب رئيس مجلس الدولة  
معتز /